

路城華人基督教會

Louisville Chinese Christian Church



2021 我爱我家，同心建造。

I love my family, buildup with one heart.

【主日早上九點四十五分】

Bilingual Sunday Worship | 9:45am

主日崇拜網上參加方式 Join Zoom Meeting

ID: 7750453072 Passcode: lccc

从教会网站 <https://www.louisvilleccc.org>

点击滚动的红色链接或 YouTube

【教會二大目標 Two goals for LCCC】

1. 加强小组的发展，质与量的提升。
Strengthen cell group development,
increase quality and quantity.

2. 继续扩大儿童事工的增长。

Continue to expand the growth of children's ministry.



奉獻專用信箱: P.O.Box 91926, KY 40291

6120 Lovers Lane Louisville, KY 40291

Tel: (502) 231-6113

Website: www.LouisvilleCCC.org

E-mail: LCCC6120@gmail.com

February 21, 2021

主日崇拜程序

二月二十一日 | 九點四十五分

报告	-----	司会
序乐	-----	静默
親愛耶穌		
宣召	-----	会众
417 關懷與睦鄰		
赞美诗歌	-----	领诗 / 会众
大哉,聖哉,耶穌尊名		
认罪祷告	-----	司会
读经	-----	司会
申命記 6:1~9		
儿童祝福	-----	Troy Bullock
信息	-----	曾衡阳弟兄
愛主从耳朵开始		
回应诗歌	-----	领诗 / 会众
愛使我們合一		
奉献、祷告	-----	司会
祝祷	-----	房正豪牧師
诗歌	-----	领诗 / 会众
563 愿主賜福保护你		
殿乐	-----	默禱感恩
唱一首天上的歌		

<u>司會</u> Michael Boykin	<u>領唱</u> 黃霏霏姊妹	<u>音響</u> 邢嶸弟兄
<u>翻譯</u> 晏以美姊妹	<u>伴奏</u>	<u>影視</u> 姜英达弟兄

ORDER OF WORSHIP

February 21 | 9:45am

Announcements	-----	W.L.
Prelude	-----	Meditation
My Jesus I love Thee		
Call to Worship	-----	W.L.
417 Christian Care and Neighborhood		
Hymns of Praise	-----	H. L. Cong.
All Hail The Power of JESUS'S Name		
Confession Prayer	-----	W.L.
Scripture Reading	-----	W.L.
Deuteronomy 6:1~9		
Blessing of Children	-----	Troy Bullock
Sermon	-----	Bro. Aaron Chan
Love begins in the Ear		
Hymn	-----	H. L. Cong.
The Bond of Love		
Offertory and Prayer	-----	W.L.
Benediction	-----	Pastor Steven Fang
Hymn	-----	H. L./Cong.
563 The Lord bless you and keep you		
Postlude	-----	Silent Meditation
Singing a Heavenly Song		

<u>Worship leader</u> Michael Boykin	<u>Hymn Leader</u> Fei Fei Chao	<u>Sound</u> Rong Xing
<u>Interpreter</u> Yimei Yen	<u>Accompaniment</u>	<u>PPT & Video</u> Forest Jiang

【事工报告】

1. 【讯息】今天我们感谢曾衡阳弟兄，欢迎他将带给我们今天的讯息，“爱主从耳朵开始”。
2. 【儿童活动】儿童周末欢乐营，三月六日 11am~12pm 每星期六早上开始，连续 5 周的计划，适用于 6~12 岁的儿童。
3. 【青年团契】青年团契活动时间表
2/28/2021 (星期六) 青年崇拜，下午 2pm
3/06/2021 (星期六) 青年团契，晚上 7: 30pm
4. 【每日灵修】鼓励您每日灵修，这有助于我们跟随耶稣与主同行。保留给个人思考的时间，养成你每日灵修的好习惯。另外，请在星期三晚上 7: 30pm 参加祷告会。在前 30 分钟在 ZOOM 上聚会，分享一首歌，经文和见证，然后我们分成不同的聊天室祷告。
5. 【代购小组和疫苗接种】我们要感谢参加「代购小组」的成员，他们为协助许多长者所做出的辛劳。该计划已经持续了一年多，超过原来预订计划。当本州完成了 1b 疫苗接种后教会会逐步结束代购小组。教会并鼓励所弟兄姐妹要接受 COVID-19 计划。
- 6 【教会奉献】为避免寄教会支票遗失，教会开专用信箱
Louisville Chinese Christian Church
PO Box 91926 , Louisville, Kentucky 40291



儿童周末欢乐营
Children's Saturday
Online Program

路城华人基督教会
<https://www.louisvilleccc.org>
6~12岁，限 20 位名额
负责人：汪雲姊妹、陳妍蒂姊妹
Join YouTube or Zoom Meeting
ID: 7750453072 Passcode: lccc

*每個小孩將有一個書包

3/6~4/2 每星期六 11am~12pm

【Announcements】

1. 【Message】 We thank Aaron Chan today as we welcome him back to bring us today's message, "Love begins in the Ear".
2. 【Children's Program】 A new Children's Saturday Morning Program will begin on March 6, from 11:00 to 12:00 pm. This is a 5 weeks program for ages from 6 to 12. Please pray for the success of our children programs, that we engage them with meaningful and biblical teachings.
3. 【Youth's Program】 Youth Group Schedule
2/28/21: Youth Worship, 2PM
3/06/21:(Saturday): Youth Cell Group, 7:30 PM
4. 【Devotions】 We encourage you to practice a daily devotion which helps us remember the important truths of what being a follower of Jesus is all about. This dedication of time, set aside for personal reflection, will become an important habit in your daily walk with Christ. Also, please attend prayer meeting on Wednesday Night at 7:30pm. We gather on ZOOM for the first 30 minutes to share a song, scriptures and testimonies and then we divide up into different chat rooms to pray.
5. 【Grocery & COVID vaccination】 We want to thank the Grocery team for the great work they have done to help some of our seniors. The program has lasted for over a year, much longer than planned. Once the Kentucky 1b Vaccination Group has completed vaccinations, the Church plans to phase the program out. So we strongly urge all church members to please get their vaccinations when it is their turn.
6. 【Reminder】 If you have checks or payments to send to the church please use the Post Office Box Address:
Louisville Chinese Christian Church
PO Box 91926
Louisville, Kentucky 40291

每周背诵经文 | Weekly Verse
申命记 Deuteronomy 6:5
你要尽心、尽性、尽力
爱耶和华—你的神。
You are to love the Lord your God with all your heart, all your soul, and all your strength.

【上周出席人数 Last Week Attendance】

主日崇拜	Sunday Worship	18
祷告会(周三)	Prayer Meeting (Wed.)	19
细胞小组团契	Cell Group Fellowship	0
青少年团契	Youth Fellowship	0

【2021 奉献报告 Offering Report】

年度预算	Annual Budget	\$216,738.00
二月预算	January Budget	\$18,061.50
二月累积奉献	January Total	\$8,696.00
全年累积奉献	Total Offering	\$16,869.00

【下主日事奉人员】

2/28/2021 Next Week Service Personnel

讲员 Speaker	房正豪牧師 Pastor Steven Fang
领会 Worship Leader	蔡军弟兄 Jun Cai
领唱 Hymn Leader	吴丽圆姊妹 Iris Howard
伴奏 Accompaniment	PT Praise
翻译 Interpreter	梁国雄弟兄 Edward Leong

【音響 Sound】

宇昆渤弟兄 Kunbo Yu

【影視 PPT & Video】

邢嵘弟兄 Rong Xing

ATTENTION!

路城华人基督教会

新開奉献专用信箱：

LCCC P.O.BOX 91926

Louisville, KY 40291

请检查 2020 教会寄给你的奉献收据

如有短缺请尽快与教会联系

*所有回收支票背面應有教會印章。